

**Zeitschrift:** Générations  
**Herausgeber:** Générations, société coopérative, sans but lucratif  
**Band:** - (2018)  
**Heft:** 103

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Des implants pour mieux soulager la douleur



Quelque 20 % parmi les patients souffrent de douleurs chroniques, altérant leur qualité de vie. Le Dr Nicolas Mariotti, spécialiste en traitement interventionnel de la douleur à la Clinique Générale à Fribourg et au Centre Médical de la Gare à Bulle, explique l'importance d'une prise en charge globale et l'efficacité des dispositifs antidouleur implantables.

### QUAND PARLE-T-ON DE DOULEUR CHRONIQUE ?

Si elle dure plus de trois mois ou au-delà de la durée attendue de la guérison ; 50 % des patients qui ont des douleurs souffrent de problèmes de dos. Il peut s'agir également de douleurs neuropathiques, suite à des infections ou à des virus, tel celui du zona, ou après une chirurgie, voire dues à des problèmes neurologiques après un AVC ou accompagnant des maladies, telles que des cancers et le diabète, notamment.

### QUELLES CONSÉQUENCES POUR LE PATIENT ?

La douleur affecte tant son physique que son moral : activités quotidiennes et vie sociale réduites, dépression, troubles du sommeil et absentéisme au travail entre autres. C'est pourquoi nous devons offrir une prise en charge globale du patient, médicale et non médicale, et collaborons avec des psychologues, des physiothérapeutes, des ergothérapeutes, etc.

### LES TRAITEMENTS ONT-ILS ÉVOLUÉ ?

Oui, les progrès sont importants, surtout dans les techniques de neuromodulation, des implants utilisés si les médicaments et les infiltrations ne suffisent pas. Lors de douleurs réfractaires, par exemple après une chirurgie du dos, je propose la neurostimulation médullaire : j'implante dans l'espace péri-dural du canal rachidien une ou des électrodes créant un champ électrique dans la moelle épinière et atténuant le signal de la douleur. Avec le Dr Philippe Otten, de la Clinique Générale à Fribourg, nous sommes les seuls à poser ces implants dans le canton. Et 50 % à 80 % des patients voient leur douleur diminuée d'au moins 50 % ! Pour des douleurs plus généralisées, en cas de cancer notamment, nous proposons la pompe intrathécale : un cathéter est implanté dans le liquide céphalo-rachidien, connecté à une petite pompe implantée dans l'abdomen. Elle diffuse directement dans ce liquide un médicament ad

hoc à doses régulières, plus faibles, avec moins d'effets secondaires.

Les deux dispositifs permettent au patient de vivre et de bouger normalement.

### À QUI S'ADRESSER DANS LE CANTON

#### **Clinique Ste-Anne, Fribourg**

Prestations proposées : traitement par neuromodulation (pompes implantables, neurostimulation médullaire).

T +41 26 350 01 11 — [info@cliniquegenerale.ch](mailto:info@cliniquegenerale.ch)  
[www.cliniquegenerale.ch](http://www.cliniquegenerale.ch)

#### **Centre Médical de la Gare, Bulle**

Prestations proposées : bilan initial, traitements médicamenteux et traitements interventionnels standard (infiltrations sous guidage échographique ou radioscopique), hypnose médicale.

T +41 26 564 23 00 — [info@cmg-bulle.ch](mailto:info@cmg-bulle.ch)  
[www.cmg-bulle.ch](http://www.cmg-bulle.ch)

